

NEIGHBOURHOOD WATCH BULLETIN

This bulletin is issued by the Wellington Community Police Centre, located at 1064 Wellington Street West. It is designed to inform residents about activities carried out by the Ottawa Police Service and measures that can be taken by residents to promote greater personal and community safety and security.

Le français suit

1. Caution to snowbilers

1. Caution to snowbilers

Ottawa Police Service (OPS) Marine Dive Trail (MDT) officers charged a snowmobile operator with impaired driving during a RIDE program.

Between 9 pm February 22 and 1 am February 23, officers set up at two trailhead locations: Dwyer Hill and Fernbank Roads and Roger Stevens Drive and Fourth Line Road.

Between the two checkpoints, 95 vehicles were stopped, resulting in seven roadside demands and one Standard Field Sobriety Test.

Two snowmobile operators attempted to evade the checkpoint, however, they were stopped and one operator was charged with impaired driving.

“Snowmobiling is a fun winter activity, but sadly, a lot of fatalities on snowmobiles involve impairment by alcohol or drugs and they are entirely preventable,” said Staff Sergeant Marc-Andre Sheehy, head of the OPS MDT. “Everyone has the right to safely enjoy the trails, which is why we’re out here.”

Impaired snowmobile operation carries the same penalty as driving a car or boat impaired.

“Don’t risk your licence, your safety and that of others,” said S/Sgt. Sheehy.

RIDEs on trailheads will continue throughout the snowmobiling season.

1. Avis aux motoneigistes

1. Avis aux motoneigistes

Des agents de l’Unité marine, de plongée et de sentiers (MPS) de la Police d’Ottawa inculpèrent un motoneigiste de conduite avec facultés affaiblies dans le cadre d’une campagne RIDE.

Du 22 février à 21 h au 23 février à 1 h, des agents s'installèrent à deux entrées de sentier, soit les croisées des chemins Dwyer Hill et Fernbank et de la promenade Roger-Stevens et du chemin Fourth Line.

Entre les deux points de contrôle, 95 véhicules furent interpellés, donnant lieu à sept demandes de tests sur place ainsi que l'administration d'une épreuve de coordination des mouvements.

Deux motoneigistes tentèrent de contourner le point de contrôle; cependant, ils furent interceptés et l'un d'eux fut inculpé de conduite avec facultés affaiblies.

« La motoneige est une activité hivernale fort agréable, mais malheureusement, bien des décès en motoneige sont liés à la conduite sous l'effet de l'alcool ou de la drogue, des décès tout à fait évitables », a indiqué le sergent d'état-major Marc-André Sheehy, qui dirige la Section marine, de plongée et de sentiers du SPO. « Chacun a le droit de profiter en sûreté des sentiers, et nous sommes là pour y voir. »

La conduite d'une motoneige avec facultés affaiblies est soumise aux mêmes sanctions que la conduite d'une voiture ou d'un bateau avec facultés affaiblies.

« Ne risquez pas votre permis, votre sûreté et celle d'autrui », a déclaré le sergent d'état-major Marc-André Sheehy.

Les campagnes RIDE en début de sentier se poursuivront tout au long de la saison de motoneige.

Key contacts / Des contacts clés

Emergency / Urgence : 9-1-1

Non-emergency reports / pour une non-urgence : 613-236-1222

TTY 613-760-8100

ottawapolice.ca/onlinereporting

- **ottawapolice.ca/declarationenligne**
- **Crime Stoppers / Échec au crime : 1-800-222-8477 (TIPS)**
- **crimestoppers.ca**
- **echecaucrime.ca**